

# „Swedbank“ mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu paslaugos sutarties pokyčiai

Gerbiamas Kliente,

Dėkojame, kad pasirinkote „Swedbank“ Jūsų klientų atsiskaitymams mokėjimo kortele internetu priimti.

Norėtume Jus informuoti, kad nuo 2016 m. birželio 9 d. Bankas vienašališkai keičia tarp Jūsų įmonės ir „Swedbank“, AB sudarytą Swedbank mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu paslaugos sutartį (toliau – Paslaugos sutartis) ir kitus su Paslaugos sutartimi susijusius dokumentus. Paslaugos sutartis keičiama atsižvelgiant į Europos Parlamento ir Tarybos reglamento „Dėl tarpbankinių mokesčių už kortele grindžiamas mokėjimo operacijas“ (ES 2015/751) reikalavimus.

## Svarbiausi pokyčiai:

- Keičiamos Swedbank mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu paslaugos sutarties sąlygos;
- Remiantis Reglamento nuostatomis keičiasi dalis atsiskaitymų mokėjimo kortelėmis priėmimo taisyklių, naikinama dalis anksčiau prekybininkams galiojusių apribojimų.
- Paslaugos sutartyje nurodytos kortelių grupės bus išskaidytos į naujas kortelių grupes.

Atkreipiame dėmesį, kad visi šie pokyčiai neturės įtakos galiojantiems Jūsų Swedbank mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu paslaugos įkainiams.

## Išsami informacija apie esminius įsigaliosiančius pakeitimus:

### 1. Atsiskaitymų mokėjimo kortelėmis paslaugos kainodaros išdėstymas ir detalizavimas

Remdamasis Reglamento nuostatomis, Bankas Jums pateiks pagal Paslaugos sutartį mokamų mokesčių už atsiskaitymus kortelėmis (komisinių mokesčių) kainodaros išdėstymą pagal skirtingas mokėjimo kortelių, kurioms taikomas nevienodas tarpbankinių mokesčių dydis, kategorijas ir rūšis. Tiek šiuo metu naudojamos, tiek įsigaliosiančios kainodaros išdėstymas yra pateiktas Priede 1. Naujos kainodaros išdėstymas bus taikomas visiems mūsų prekybininkams nuo 2016 m. birželio 9 dienos.

Norėtume atkreipti Jūsų dėmesį į tai, kad keisis tik kainodaros išdėstymas (kortelių grupės ir jų kiekis), o Jūsų mokami komisinių mokesčių dydžiai dėl šių pokyčių nesikeis.

Remdamasis Reglamento nuostatomis, Bankas privalo pateikti prekybininkui priimamų atsiskaitymų mokesčių sudedamąsias dalis, papildomai nuroydamas tarpbankinius mokesčius ir Tarptautinių kortelių organizacijų taikomus mokesčius. Orientaciniai šių įkainių dydžiai yra pateikiami [www.swedbank.lt](http://www.swedbank.lt), o tikslūs dydžiai bus nurodomi prekybininkui formuojamoje išsamioje mėnesio įvykdytų atsiskaitymų kortelėmis ataskaitoje (IFR ataskaitoje).

Jeigu norėtumėte sužinoti tikslus tarpbankinius ir Tarptautinių kortelių organizacijų mokesčius, prašome kreiptis į Banką ir užsisakyti IFR ataskaitą.

Jeigu tokios ataskaitos neužsisakysite iki 2016 m. birželio 9 dienos, bus laikoma, kad jūs sutinkate su [www.swedbank.lt](http://www.swedbank.lt) pateiktais orientaciniais tarpbankinių ir Tarptautinių kortelių organizacijų mokesčiais ir tuo, kad jums nebūtų teikiami tikslūs šių mokesčių dydžiai.

Užsisakyti minėtą ataskaitą, kuri bus teikiama kiekvieną mėnesį „Swedbank“ interneto banke verslui, be jokių papildomų mokesčių galėsite ir vėliau. Ataskaita už ankstesnio praėjusio mėnesio operacijas bus rengiama einamojo mėnesio 10 d. ir pateikiama XML formatu.

Daugiau informacijos apie šią ir kitas įvykdytų atsiskaitymų ataskaitas rasite [www.swedbank.lt](http://www.swedbank.lt).

## 2. Pagrindiniai atsiskaitymų mokėjimo kortelėmis priėmimo taisyklių pokyčiai

Remiantis Reglamento nuostatomis keičiasi dalis atsiskaitymų mokėjimo kortelėmis priėmimo taisyklių bei naikinama dalis anksčiau prekybininkams galiojusių apribojimų. Šie pokyčiai atsispindi atnaujintose Paslaugos sutarties sąlygose.

Prašome atkreipti dėmesį į tai, kad žemiau pateikiami pasikeitimai taikomi tik tuo atveju, jei klientai (kortelės turėtojai) atsiskaito ES šalyse išleistomis kortelėmis, nes tik joms galioja Reglamento nuostatos. Visose kitose šalyse išleistomis kortelėmis atliekami atsiskaitymai privalo būti priimami tomis pačiomis sąlygomis, kuriomis jie buvo priimami iki naujojo Reglamento priėmimo. Pateikiame pagrindinius pasikeitimus:

- Prekybininkas gali nuspręsti nepriimti atsiskaitymų atskiromis kortelių grupėmis ir/arba kategorijomis. Norėdamas pasinaudoti šią taisykle, prekybininkas turi kreiptis į Banką dėl atitinkamų Paslaugos sutarties pakeitimų. Tokiu atveju prekybininkas privalo aiškiai ir nedviprasmiškai informuoti mokėtojus apie ribotas atsiskaitymo galimybes;
- Jeigu mokėtojas (kortelės savininkas) turi keletą mokėjimo kortelių, prekybininkas turi teisę paprašyti mokėtojo naudoti prekybininkui palankiausią kortelę, tačiau jokie papildomi mokesčiai už atsiskaitymą kortelėmis kortelės turėtojui negali būti taikomi.

Jeigu planuojate pasinaudoti vienu ar daugiau iš aukščiau minėtų atsiskaitymų kortelėmis priėmimo pokyčių, mes primygtinai rekomenduojame Jums atidžiai susipažinti su naujomis Paslaugos sutarties sąlygomis ir kilus klausimų pasitarti su Banku.

## 3. Kiti pakeitimai

Vykdam atsiskaitymus kortelėmis pagal Paslaugos sutartį Jūs privalote i) aiškiai atskirti su mokėjimu susijusius procesus nuo kitų elektroninės parduotuvės procesų ir Kortelių turėtojams turi užtikrinti, kad jie atpažintų, kada jungiasi su Banku, o kada su Prekybininku; ii) jūs turite užtikrinti reikiamų techninių priemonių, leidžiančių mokėjimo kortelės išduodančiam mokėjimo paslaugų teikėjui taikyti griežtą kliento autentiškumo patvirtinimą atliekant atsiskaitymus Kortelėmis, išskyrus, jei kitaip nesusitariama su Banku.

Naujas Swedbank mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu paslaugos sutarties sąlygas galite rasti [www.swedbank.lt](http://www.swedbank.lt) arba Banko klientų aptarnavimo padaliniuose.

Jeigu nesutinkate su nurodytais pakeitimais, jūs turite teisę nutraukti Paslaugos sutartį pranešdami apie tai Bankui iki nurodytų pakeitimų įsigaliojimo datos. Kitu atveju laikysime, kad su atliekamais pakeitimais sutinkate.

Kilus klausimų, nedvejodami kreipkitės „Swedbank“ verslo klientų aptarnavimo telefonu 1633 arba žinute interneto banke verslui.

Pagarbiai  
Deimantas Trumpickas  
„Swedbank“ Lėšų valdymo pardavimų palaikymo  
departamento direktorius



## Priedas 1

Nepaisant Jūsų pasirinkto ir galiojančioje Sutartyje numatyto kainodaros varianto („A“, „B“ ar „C“), nuo 2016 m. birželio 9 d. įsigaliojus Sutarties pakeičiamam Swedbank mokėjimų portalo atsiskaitymo mokėjimo kortelėmis internetu kainodaros (komisinių mokesčių) pateikimas keisis kaip pateikiama žemiau esančioje lentelėje. Atkreipkite dėmesį į tai, kad keisis tik kainodaros išdėstymas (kortelių grupės ir jų kiekis), o Jūsų mokamų komisinių mokesčių dydžiai dėl šių pakeičių nesikeis.

„A“ variantas	„B“ variantas	„C“ variantas	Paslaugos kainodaros (komisinių mokesčių) išdėstymas nuo 2016 06 09	
Banko išleistos kortelės	Banko išleistos kortelės	Banko išleista debeto kortelė	Banko išleista vartotojo debeto arba išankstinio mokėjimo kortelė (visi prekės ženklai)	
		Banko išleista kredito kortelė	Banko išleista vartotojo kredito kortelė (visi prekės ženklai) Banko išleista verslo debeto/kredito kortelė (visi prekės ženklai)	
Visos kitos kortelės	Kitų ES bankų išleistos privačių klientų kortelės	Kitų ES bankų išleistos MAESTRO/ MasterCard debeto kortelės	Lietuvos <sup>1</sup> MasterCard vartotojo debeto kortelė (MasterCard, MasterCard DEBIT, MAESTRO)	
			Lietuvos <sup>1</sup> MasterCard vartotojo išankstinio mokėjimo kortelė (MasterCard, MasterCard DEBIT, MAESTRO)	
			Kitų ES šalių MasterCard vartotojo debeto kortelė (MasterCard, MasterCard DEBIT, MAESTRO)	
		Kitų ES bankų išleistos MasterCard kredito kortelės	Kitų ES šalių MasterCard vartotojo išankstinio mokėjimo kortelė (MasterCard, MasterCard DEBIT, MAESTRO)	
			Lietuvos <sup>1</sup> MasterCard vartotojo kredito kortelė (MasterCard)	
			Kitų ES šalių MasterCard vartotojo kredito kortelė (MasterCard)	
	Kitų ES bankų išleistos VISA debeto / VISA ELECTRON kortelės	Kitų ES bankų išleistos VISA debeto / VISA ELECTRON kortelės	Lietuvos <sup>1</sup> VISA vartotojo debeto kortelė (VISA, ELECTRON, VPAY)	
			Lietuvos <sup>1</sup> VISA vartotojo išankstinio mokėjimo kortelė (VISA, ELECTRON, VPAY)	
			Kitų ES šalių VISA vartotojo debeto kortelė (VISA, ELECTRON, VPAY)	
		Kitų ES bankų išleistos VISA kredito kortelės	Kitų ES šalių VISA vartotojo išankstinio mokėjimo kortelė (VISA, ELECTRON, VPAY)	
			Lietuvos <sup>1</sup> VISA vartotojo kredito kortelė (VISA, ELECTRON)	
			Kitų ES šalių VISA vartotojo kredito kortelė (VISA, ELECTRON)	
Kitų ne ES bankų išleistos kortelės	Kitų ES bankų išleistos MasterCard BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Kitų ES bankų išleistos MasterCard BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Lietuvos <sup>1</sup> MasterCard verslo debeto/kredito kortelė (MasterCard)	
		Kitų ES šalių MasterCard verslo debeto/kredito kortelė (MasterCard)		
	Kitų ne ES bankų išleistos VISA debeto / VISA ELECTRON kortelės	Kitų ES bankų išleistos VISA BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Lietuvos <sup>1</sup> VISA verslo debeto/kredito kortelė (VISA, ELECTRON)	
			Kitų ES šalių VISA verslo debeto/kredito kortelė (VISA, ELECTRON)	
		Kitų ne ES bankų išleistos MAESTRO/ MasterCard debeto kortelės	Kitų ne ES bankų išleistos MAESTRO/ MasterCard debeto kortelės	Ne ES šalių MasterCard vartotojo debeto ir išankstinio mokėjimo kortelė (MasterCard, MasterCard DEBIT, MAESTRO)
			Kitų ne ES bankų išleistos MasterCard kredito / BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Ne ES šalių MasterCard vartotojo kredito kortelė (MasterCard)
			Kitų ne ES bankų išleistos MasterCard verslo debeto/kredito kortelės	Ne ES šalių MasterCard verslo debeto/kredito kortelė (MasterCard)
			Kitų ne ES bankų išleistos VISA debeto / VISA ELECTRON kortelės	Ne ES šalių VISA vartotojo debeto ir išankstinio mokėjimo kortelė (VISA, ELECTRON, VPAY)
Kitų ne ES bankų išleistos VISA kredito / BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Kitų ne ES bankų išleistos VISA kredito / BUSINESS debeto ir kredito kortelės	Ne ES šalių VISA vartotojo kredito kortelė (VISA, ELECTRON)		
	Ne ES šalių VISA verslo debeto/kredito kortelė (VISA, ELECTRON)			

<sup>1</sup> Lietuvos kortelės, tai kortelės, kurias išleido toje pačioje šalyje kaip ir Bankas įsisteigusios mokėjimo įstaigos (arba įsteigusios savo filialą).